

31.1.2024

A9-0014/141

Amandman 141
Anja Hazekamp
u ime Kluba zastupnika The Left

Izvješće **A9-0014/2024**
Jessica Polfjärd

Biljke dobivene određenim novim genomskim tehnikama te hrana i hrana za životinje od njih
(COM(2023)0411 – C9-0238/2023 – 2023/0226(COD))

Prijedlog uredbe

Naslov 1.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

Prijedlog
UREDBE EUROPSKOG PARLAMENTA
I VIJEĆA o biljkama dobivenima
određenim **novim genomskim** tehnikama te
o **hrani i hrani za životinje** od njih **i o izmjeni Uredbe (EU) 2017/625**
(Tekst značajan za EGP)

Prijedlog
DIREKTIVE EUROPSKOG
PARLAMENTA I VIJEĆA o biljkama
dobivenima određenim **novijim** tehnikama
genomske manipulacije te o **proizvodima**
od njih
(Tekst značajan za EGP)

Or. nl

AM\1295782HR.docx

PE756.833v01-00

HR

Ujedinjena u raznolikosti

HR

Amandman 142

Anja Hazekamp

u ime Kluba zastupnika The Left

Izvješće

A9-0014/2024

Jessica Polfjärd

Biljke dobivene određenim novim genomskim tehnikama te hrana i hrana za životinje od njih (COM(2023)0411 – C9-0238/2023 – 2023/0226(COD))

Prijedlog uredbe

Uvodna izjava 1.a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(1.a) Živi organizmi, bez obzira na to uvode li se u okoliš u velikim ili malim količinama u svrhe pokusa ili kao komercijalni proizvodi, mogu se reproducirati u okolišu i prelaziti državne granice, čime utječu na druge države članice. Učinci tog uvođenja u okoliš mogu biti nepovratni^{1 a}.

^{1 a} Direktiva 2001/18/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 12. ožujka 2001. o namjernom uvođenju u okoliš genetski modificiranih organizama i stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 90/220/EEZ, Službeni list, br. L 106 od 17.4.2001., str. 0001 - 0039

Or. nl

Amandman 143

Anja Hazekamp

u ime Kluba zastupnika The Left

Izvješće

A9-0014/2024

Jessica Polfjärd

Biljke dobivene određenim novim genomskim tehnikama te hrana i hrana za životinje od njih (COM(2023)0411 – C9-0238/2023 – 2023/0226(COD))

Prijedlog uredbe

Uvodna izjava 1.b (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(1.b) Radi zaštite zdravlja ljudi i okoliša potrebno je posvetiti dužnu pozornost kontroli rizika koji nastaju namjernim uvođenjem genetski modificiranih organizama (GMO) u okoliš.^{1 a}

^{1 a} Direktiva 2001/18/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 12. ožujka 2001. o namjernom uvođenju u okoliš genetski modificiranih organizama i stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 90/220/EEZ, Službeni list, br. L 106 od 17.4.2001., str. 0001 - 0039

Or. nl

Amandman 144

Anja Hazekamp

u ime Kluba zastupnika The Left

Izvješće

A9-0014/2024

Jessica Polfjärd

Biljke dobivene određenim novim genomskim tehnikama te hrana i hrana za životinje od njih (COM(2023)0411 – C9-0238/2023 – 2023/0226(COD))

Prijedlog uredbe

Uvodna izjava 1.c (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(1.c) Na temelju Ugovora, djelovanje Unije vezano uz okoliš trebalo bi se temeljiti na načelu poduzimanja preventivne mjere.^{1a}

^{1a} Direktiva 2001/18/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 12. ožujka 2001. o namjernom uvođenju u okoliš genetski modificiranih organizama i stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 90/220/EEZ, Službeni list, br. L 106 od 17.4.2001., str. 0001 - 0039

Or. nl

31.1.2024

A9-0014/145

Amandman 145

Anja Hazekamp

u ime Kluba zastupnika The Left

Izvješće

A9-0014/2024

Jessica Polfjärd

Biljke dobivene određenim novim genomskim tehnikama te hrana i hrana za životinje od njih
(COM(2023)0411 – C9-0238/2023 – 2023/0226(COD))

Prijedlog uredbe

Uvodna izjava 1.d (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(1.d) Načelo opreznosti opće je načelo prava Unije kojim se predmetnim tijelima nalaže da, u posebnom kontekstu izvršavanja ovlasti koje su im dodijeljene relevantnim propisima, poduzmu odgovarajuće mjere za sprečavanje posebnih potencijalnih rizika za javno zdravlje, sigurnost i okoliš, dajući prednost zahtjevima koji se odnose na zaštitu tih interesa pred gospodarskim interesima.

Or. nl

AM\1295782HR.docx

PE756.833v01-00

HR

Ujedinjena u raznolikosti

HR

31.1.2024

A9-0014/146

Amandman 146

Anja Hazekamp

u ime Kluba zastupnika The Left

Izvješće

A9-0014/2024

Jessica Polfjärd

Biljke dobivene određenim novim genomskim tehnikama te hrana i hrana za životinje od njih (COM(2023)0411 – C9-0238/2023 – 2023/0226(COD))

Prijedlog uredbe

Uvodna izjava 1.e (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(1.e) Posebno je važno poštovanje etičkih načela priznatih u državi članici. Države članice mogu uzeti u obzir etičke aspekte kada se GMO-i namjerno uvode ili stavljuju na tržište kao proizvodi ili u sastavu proizvoda.^{1 a}

^{1 a} Direktiva 2001/18/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 12. ožujka 2001. o namjernom uvođenju u okoliš genetski modificiranih organizama i stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 90/220/EEZ, Službeni list, br. L 106 od 17.4.2001., str. 0001 - 0039

Or. nl

AM\1295782HR.docx

PE756.833v01-00

HR

Ujedinjena u raznolikosti

HR

Amandman 147

Anja Hazekamp

u ime Kluba zastupnika The Left

Izvješće

A9-0014/2024

Jessica Polfjärd

Biljke dobivene određenim novim genomskim tehnikama te hrana i hrana za životinje od njih (COM(2023)0411 – C9-0238/2023 – 2023/0226(COD))

Prijedlog uredbe

Uvodna izjava 2.a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(2.a) Međutim, postupci koji se upotrebljavaju u cisgenezi i intragenezi isti su kao i u transgenezi, odnosno radi se o umetanju dodatnih genskih sekvencija. Osim toga, skup gena koji koriste konvencionalni uzgajivači u praktičnim uvjetima može imati ograničenja koja nisu prisutna u genskom skupu koji se može iskoristiti izravnim (i eventualno ponovljenim) prijenosom gena u različitim genetskim pozadinama i stoga proizvoditi biljke za koje nije vjerojatno da će se dobiti konvencionalnim metodama uzgoja.

Or. nl

Amandman 148**Anja Hazekamp**

u ime Kluba zastupnika The Left

Izvješće**Jessica Polfjärd**

Biljke dobivene određenim novim genomskim tehnikama te hrana i hrana za životinje od njih (COM(2023)0411 – C9-0238/2023 – 2023/0226(COD))

Prijedlog uredbe**Uvodna izjava 3.***Tekst koji je predložila Komisija*

(3) U tijeku su javna i privatna istraživanja u kojima se upotrebljavaju nove genomske tehnike na većem broju usjeva i značajki u usporedbi s onima dobivenima transgenskim tehnikama odobrenima u Uniji ili *svjetu³³. To uključuje biljke* s povećanom tolerancijom ili otpornošću na bolesti bilja i štetne organizme, biljke s poboljšanom tolerancijom ili otpornošću na učinke klimatskih promjena i stresove u okolišu, poboljšanu učinkovitost hranjivih tvari i uporabe vode, biljke s većim prinosima i otpornošću te poboljšane karakteristike povezane s kvalitetom. *Te vrste novih biljaka, u kombinaciji s poprilično jednostavnom i brzom primjenjivošću tih novih tehnika, mogle bi donijeti koristi poljoprivrednicima, potrošačima i okolišu.* Nove genomske tehnike stoga mogu pridonijeti ciljevima koji se odnose na inovacije i održivost iz europskog zelenog plana³⁴, strategije „od polja do stola“³⁵, strategije za bioraznolikost³⁶ i strategije za prilagodbu klimatskim promjenama³⁷, globalnoj sigurnosti opskrbe hranom³⁸, strategiji za biogospodarstvo³⁹ te strateškoj autonomiji Unije⁴⁰.

33 Opažanja i rješenja koja proizlaze iz istraživačkih i inovacijskih projekata

A9-0014/2024*Izmjena*

(3) U tijeku su javna i privatna istraživanja u kojima se upotrebljavaju nove genomske tehnike na većem broju usjeva i značajki u usporedbi s onima dobivenima transgenskim tehnikama odobrenima u Uniji ili *svjetu.³³ To dovodi do obećanja o razvoju biljaka* s povećanom tolerancijom ili otpornošću na bolesti bilja i štetne organizme, biljke s poboljšanom tolerancijom ili otpornošću na učinke klimatskih promjena i stresove u okolišu, poboljšanu učinkovitost hranjivih tvari i uporabe vode, biljke s većim prinosima i otpornošću te poboljšane karakteristike povezane s kvalitetom.

33 Opažanja i rješenja koja proizlaze iz istraživačkih i inovacijskih projekata

financiranih sredstvima **EU-a** u području strategija uzgoja biljaka mogu pridonijeti rješavanju pitanja otkrivanja, osiguravanju sljedivosti i autentičnosti te promicanju inovacija u području novih genomskeh tehnika. Više od 1 000 projekata financirano je u okviru Sedmog okvirnog programa i programa Obzor 2020. koji ga je naslijedio, s ulaganjima u iznosu većem od 3 milijarde EUR. U tijeku je i potpora iz programa Obzor Europa novim suradničkim istraživačkim projektima o strategijama uzgoja biljaka (SWD(2021) 92).

³⁴ *Komunikacija Komisije Europskom parlamentu, Europskom vijeću, Vijeću, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru i Odboru regija, Europski zeleni plan, COM(2019) 640 final.*

³⁵ *Komunikacija Komisije Europskom parlamentu, Vijeću, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru i Odboru regija, Strategija „od polja do stola” za pravedan, zdrav i ekološki prihvatljiv prehrambeni sustav, COM(2020) 381 final.*

³⁶ *Komunikacija Komisije Europskom parlamentu, Vijeću, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru i Odboru regija, Strategija EU-a za bioraznolikost do 2030.; Vraćanje prirode u naše živote, COM(2020) 380 final.*

³⁷ *Komunikacija Komisije Europskom parlamentu, Vijeću, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru i Odboru regija, Stvaranje Europe otporne na klimatske promjene – nova strategija EU-a za prilagodbu klimatskim promjenama, COM(2021) 82 final.*

³⁸ *Komunikacija Komisije Europskom parlamentu, Europskom vijeću, Vijeću, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru i Odboru regija, Očuvanje sigurnosti opskrbe hranom i jačanje otpornosti prehrambenih sustava, COM(2022) 133 final; Organizacija Ujedinjenih naroda za hranu i*

financiranih sredstvima **Unije** u području strategija uzgoja biljaka mogu pridonijeti rješavanju pitanja otkrivanja, osiguravanju sljedivosti i autentičnosti te promicanju inovacija u području novih genomskeh tehnika. Više od 1 000 projekata financirano je u okviru Sedmog okvirnog programa i programa Obzor 2020. koji ga je naslijedio, s ulaganjima u iznosu većem od 3 milijarde EUR. U tijeku je i potpora iz programa Obzor Europa novim suradničkim istraživačkim projektima o strategijama uzgoja biljaka (SWD(2021) 92).

poljoprivredu (FAO), 2022., Gene editing and agrifood systems (Uređivanje gena i poljoprivredno-prehrabeni sustavi), Rim, ISBN 978-92-5-137417-7.

³⁹ Evropska komisija, Glavna uprava za istraživanje i inovacije, A sustainable bioeconomy for Europe – Strengthening the connection between economy, society and the environment: updated bioeconomy strategy (Održivo biogospodarstvo za Europu – jačanje veze između gospodarstva, društva i okoliša: ažurirana strategija za biogospodarstvo), Ured za publikacije, 2018., <https://data.europa.eu/doi/10.2777/792130>

⁴⁰ Komunikacija Komisije Europskom parlamentu, Vijeću, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru i Odboru regija, Revizija trgovinske politike – otvorena, održiva i odlučna trgovinska politika, COM(2021) 66 final.

Or. nl

Amandman 149**Anja Hazekamp**

u ime Kluba zastupnika The Left

Izvješće**A9-0014/2024****Jessica Polfjärd**Biljke dobivene određenim novim genomskim tehnikama te hrana i hrana za životinje od njih
(COM(2023)0411 – C9-0238/2023 – 2023/0226(COD))**Prijedlog uredbe****Uvodna izjava 8.a (nova)***Tekst koji je predložila Komisija**Izmjena*

(8.a) Procjenu rizika za okoliš za svaki pojedini slučaj uvijek bi trebalo provesti prije uvođenja. Pritom bi trebalo uzeti u obzir potencijalne kumulativne dugoročne učinke vezane uz interakciju s drugim GMO-ima i okolišem.^{1 a}

^{1 a} Direktiva 2001/18/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 12. ožujka 2001. o namjernom uvođenju u okoliš genetski modificiranih organizama i stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 90/220/EEZ, Službeni list, br. L 106 od 17.4.2001., str. 0001 - 0039

Or. nl

Amandman 150**Anja Hazekamp**

u ime Kluba zastupnika The Left

Izvješće**Jessica Polfjärd**

Biljke dobivene određenim novim genomskim tehnikama te hrana i hrana za životinje od njih (COM(2023)0411 – C9-0238/2023 – 2023/0226(COD))

Prijedlog uredbe**Uvodna izjava 10.***Tekst koji je predložila Komisija*

(10) Pravni okvir za biljke dobivene novim genomskim tehnikama trebao bi *imati jednake ciljeve kao i zakonodavstvo Unije o GMO-ima* kako bi se osigurala visoka razina zaštite zdravlja ljudi i životinja te okoliša, *kao i dobro funkcioniranje unutarnjeg tržišta* za predmetne biljke i proizvode, *uz istodobno uvažavanje posebnosti biljaka dobivenih novim genomskim tehnikama. Tim bi se pravnim okvirom trebali omogućiti razvoj i stavljanje na tržište biljaka, hrane i hrane za životinje koje sadržavaju biljke dobivene novim genomskim tehnikama ili se od njih sastoje ili proizvode i drugih proizvoda koji sadržavaju biljke dobivene novim genomskim tehnikama ili se od njih sastoje („proizvodi dobiveni novim genomskim tehnikama”)* kako bi se doprinijelo ciljevima *inovacija i održivosti* europskog zelenog plana i strategije „od polja do stola”, strategije za bioraznolikost i strategije za prilagodbu klimatskim promjenama te *povećala konkurentnost poljoprivredno-prehrabrenog sektora Unije na razini EU-a i na svjetskoj razini.*

Izmjena

(10) Pravni okvir za biljke dobivene novim genomskim tehnikama trebao bi *biti jednak ciljevima zakonodavstva* Unije o GMO-ima kako bi se osigurala visoka razina zaštite zdravlja ljudi i životinja te okoliša *u skladu s načelom predostrožnosti i načelom „Jedno zdravlje”* za predmetne biljke i proizvode kako bi se doprinijelo ciljevima održivosti europskog zelenog plana i strategije „od polja do stola”, strategije za bioraznolikost, *strategije za nultu stopu onečišćenja* i strategije za prilagodbu klimatskim promjenama te *akcijskog plana za ekološku proizvodnju.*

Or. nl